8 June:
missing

Пролетарі всіх країн єднайтеся разом!

Робочий Народ
The Working People

ОРГАН УКРАЇНСЬКОЇ СОЦІЯЛ-ДЕМОКРАТИЧНОЇ ПАРТІЇ В КАНАДІ.

РІК X. Ч. 6. СУБОТА, 19 СІЧНЯ, 1918 WINNIPEG, MAN. SATURDAY, JANUARY 19th, 1918. No. 6. VOL. X.

Хочуть проголосити Росію соціялістичною республикою.

ХОЧУТЬ ПРОГОЛОСИТИ РОСІЮ СОЦІЯЛ. РЕПУБЛИКОЮ.

БОЛЬШЕВИЦЬКЕ ПРАВИТЕЛЬСТВО БУДЕ ДОМАГАТИ СЯ ПРОГОЛОШЕНЯ РОСІЇ СОЦІЯЛІСТИЧНОЮ РЕПУБЛИКОЮ.

ШТОКГОЛЬМ, 16 січня. — Телеграма до большевицької часописи каже, що большевицьке правительство предложить на засіданю установчих зборів 18 січня ультіматум, що Росія має бути проголошена як соціялістична республика і вся земля і посілости мають бути примусово вивласнені в користь всього народа. Установчі збори мусять або прийняти ту пропозицію, або ввійдуть отверто в конфлікт з Радами, котрі стоять по стороні правительства. В такім конфлікті, каже кореспондент, установчі збори програють.

СОЦІЯЛІСТИ РЕВОЛЮЦІОНЕРИ ПРОТИ БОЛЬШЕВИКІВ.

ПЕТРОГРАД, 15 січня. — Соціялісти-революціонери, посли до установчих зборів випустили маніфест з лютими нападами на большевиків, котрих они звуть "узурпаторами власти, котрі пхнули край в пекло цивільної війни і анархії."

АРЕШТУВАЛИ РУМУНСЬКОГО МІНІСТРА І ШТАБ ЗА КОНТР-РЕВОЛЮЦІЙНІ ЗАГОВОРИ.

ЛОНДОН, 16 січня. — Румунський міністер М.Діямандi і члени його штабу зістали арештовані большевицьким правительством за контр-революційні заговори в злуці з розоружуванем большевицьких військ на українськім і румунськім фронтах.

На інтервенцію алянтських амбасадорів їх освободжено.

Рос. правительство вислало ультіматум Румунії домагаючись освободженя арештованих большевиків.

Рада народних комісарів вислала Румунії ультіматум, домагаючись освободженя большевиків, арештованих недавно в Румунії, покараня урядників, що приказали роз'оружувати російське військо і гарантії на будуче. Відповіди зажадано до 24 годин, в противнім случаю, — каже ультіматум — будуть підприняті крайні міри.

ЗНОВА БОРБА МІЖ БОЛЬШЕВИЦЬКИМИ І УКРАЇНСЬКИМИ ВІЙСЬКАМИ В ОДЕСІ.

ЛОНДОН, 17 січня. — На улицях Одеси знова розгоріла ся борба між українськими і большевицькими військами — доносить депеша Райтера до Петрограду. Українці заняли театральний будинок і розставили по близьких улицях машинові карабіни. Стрілянина скоро розширила ся в цілім місті. Провідник большевицького війська зістав смертельно ранений.

НЕУДАЧНИЙ АТЕНТАТ НА ЛЄНІНА.

ОДНА КУЛЯ РАНИЛА ШВЕДСЬКОГО СОЦІЯЛІСТА, ЩО ІХАВ В АВТОМОБІЛИ З ЛЄНІНОМ.

ПЕТРОГРАД, 16 січня. — В вівторок ночю, коли Н. Ленін, большевицький премієр їхав в автомобіли на засіданє Ради Народних Комісарів, хтось вистрілив чотири рази до його автомобіля. Ленін не зістав ранений.

Кулі порозбивали шиби автомобіля. Одна куля хибила лише о кілька цалів а друга попала в руку одного шведського соціяліста, що їхав з Леніном в автомобіли.

Замах на житє премієра Леніна був зроблений зараз коло салі, в котрій він промовляв до 8.000 червоногвардійців, котрі відїздили на фронт. Як він відїздив з поміж товпи, в темноті хтось дав чотири вистріли до автомобіля.

В звязку з тим богато осіб арештовано.

СИЛА КАЛЄДІНА СЛАБНЕ.

Кореспондент каже, що настрій серед Калєдінового війська слабне; кадети і контр-революційні офіцири вступають до армії, але на жовнірів щораз то менше можна полягати і тому борба Калєдіна зістала спаралїжована.

МИРОВІ ПЕРЕГОВОРИ ЗНОВА РОЗПОЧАТО.

АМСТЕРДАМ, 16 січня. — Берлінська "Фолькс Цайтунг" доносить, що мирові переговори опять розпочали ся в Берестю Литовськім, в понеділок по полудни.

"Локал Анцайгер" каже, що російський народ числить на корисні результати переговорів і, що большевицьке правительство буде мусіло взяти на себе консекванції єсли б оказало ся, що він був обманюваний. "Фосіше Цайтунг" каже, що Росія може мати повний спокій дома, від хвилі, коли она прийде до згоди з центральними державами.

ШВЕДСЬКІ СОЦІЯЛІСТИ В ПЕТРОГРАДІ.

ПЕТРОГРАД.— Мейор Шток гольму прибув тут в товаристві шведських соціялістів для переговорів з большевицьким правительством в цїли установленя шведсько-російської обміни товарами.

НОВА БОЛЬШЕВИЦЬКА ГАЗЕТА.

ПЕТРОГРАД. — Місцева большевицька Рада Робітничих Салдатських Депутатів рішила видавати нову газету для салдатів, робітників та селян, котра буде називати ся "Красная Газета" (Червона Газета).

Воєнні кораблі почали острілювати місто. Вісти, що до того, чи большевики заняли арсенал, ріжнять ся змістом.

НІМЦІ УСТУПИЛИ БОЛЬШЕВИКАМ.

ЗА ТЕ ДАЮТЬ ГІНДЕНБУРГОВИ СВОБІДНУ РУКУ ЩО ДО АНЕКСІЇ НА ЗАХОДІ.

ЛОНДОН, 16 січня. — Німецькі часописи, як доносить депеша "Ексчендж Телеграф" з Амстердаму, пишуть, що після конференції політичних і мілітарна партії в Німеччині прийшли до порозуміня, щоби уникнути дальшого тертя.

Берлінський "Льокаль Анцайгер" пише, що до згоди прийшло на тій основі, що східні питаня мають бути полагоджені після погляду канцлера фон Гартлінга, (себто згоди на формулу большевицького правительства — мир без анексій, відшкодовань і право на самоозначенє), за те фельдмаршалок фон Гінденбург буде мати повну свободу на заході, що до всяких можливих анексій, в случаю німецької побіди.

УГОРСЬКИЙ КАБІНЕТ ЗРЕЗИГНУВАВ.

ЛОНДОН, 16 січня. — Депеша з Будапешту до Копенгаги каже, що угорський кабінет зрезигнував тому, що не дістав для своєї мілітарної програми потрібного попертя.

Депеша з Відня до амстердамського "Кельніше Цайтунг" доносить знова, що цісар Карл не згодив ся на заложенє независимої угорської армії після пляну предложеного угорським премієром Д-ром Векерле. В одній американській депеші було донесене, що австрійська міністерська рада одноезгідно заявила ся проти реформ угорського правительства в армії. Пропоновано, щоби австрійським і угорським арміям дати окремі відзнаки.

НЕВДОВОЛЕНЄ НІМЕЦЬКОЇ ПРЕСИ З ПОВІЛЬНИХ МИРОВИХ ПЕРЕГОВОРІВ.

Німецькі часописи висказують велике невдоволенє з приводу того, що мирові переговори в Берестю Литовськім ведуть ся поволи і обвинувачують Росіян, що они протягають їх в безконечність. Те отягане впливає на переговори, які ведуть ся Петрограді, де ще до тепер в справі виміни вязнів не осягнено жадних результатів

ГАРДЕН ПЯТНУЄ ЗАБОРЧІ ПЛЯНИ.

АМСТЕРДАМ, 8 січня. — Максиміліян Гарден, відомий соціялістичний журналіст в Німеччині, пятнує в своїй газеті "Ді Цукунфт" заборчі плани Австрії і Німеччини на сході. Він заявляє, що все ще находить ся широка прогалина між двома партіями в Берестю Литовськім і що єсли центральні держави домагають ся анексій або прилученя згаданих теріторій до послідних двох держав в Европі, то буде знова тільки перемиря, а не буде тревалого мира з Росією.

Гарден каже, що навіть як би Латиші, Литовці, Лівонці та Естонці, котрі через пять століть були противниками всякого германізму, наперекір всім сподіванкам голосували за злукою з німецькою державою, Німеччина булаби приневолена відказати ся від такої юнії, бо її органіям не міг би змести тілько сьвіжого чужинецького елементу, а дальше, непожаданим є провоковане глубокої ворожости російського народа, котрий перед 1950 р. буде числити 200,000,000 душ, викликати в нього жадобу відплати на його західних ворогах.

Ключ до сьвятині мира, — каже Гарден — лежить в Вашінґтоні.

НІМ. МОРЯКИ ВБИЛИ 38 ОФІЦИРІВ.

НЕСПОКІЙ В НІМЕЧЧИНІ ЗРОСТАЄ.

ЛОНДОН, 17 січня. — Депеша "Ексчендж Телеграф" з Женеви повідомляє, що 7 січня в Кіелі вибух бунт серед моряків, з підводних лодок. Моряки убили 38 офіцирів.

В послідних місяцях були ріжні вісти про бунти серед німецьких і австрійських моряків. Німецьке правительство потвердило вісти про бунт корабельної залоги в Кіелі, в вересни минувшого року. В жовтни були бунти німецьких моряків в Остенд і австрійських в Поля.

Теперішний бунт розпочали моряки з підводних лодок, а відтак він поширив ся також і серед моряків кружляків, що стоять в Кіелі.

Декотрі моряки, що атакували офіцирів, брали участь в попереднім бунті в Кіелі.

НЕЗАВИСИМІ СОЦІЯЛІСТИ В НІМЕЧЧИНІ ДАЛЬШЕ РОЗБИВАЮТЬ МІТІНГИ ПАРТІЇ "ФАТЕРЛЯНДУ".

АМСТЕРДАМ, 16 січня. — Знова мітінг партії "фатерлянду" (вітчини) зістав розбитий. Сим разом се стало ся в Мангайм.

На мітінгу було згромаджених около 3,000 осіб і після трох годин шуму і гуку, він зістав розігнаний поліцією при акомпаніяменті окликів соціялістів.

ПАРТІЯ "ФАТЕРЛЯНДУ" НЕ МАЛА УСПІХУ І В ФРАНКФУРТІ.

АМСТЕРДАМ, 16 січня. — Франкфурт пішов за приміром міст Енард і Мангайм та не хотів вислухати партії "фатерлянду". Як лише предсідатель великого мітінгу, що був скликаний в Франкфурті, згадав назву партії "фатерлянду", зараз вибухло забуренє і розрух. Врешті поліція мусіла розігнати мітінг.

ПЕРЕГОВОРИ ПРО ВІДКРИТЄ БАЛТІЙСЬКИХ ПОРТІВ.

ШТОКГОЛЬМ. — Після донесень шведських газет, в Берестю Литовськім поставлено на порядок дневний питанє про відкрите для мореплавби балтійських портів.

ПАРТІЯ ПРАЦІ В АНГЛІЇ

ПОПИРАЄ РОСІЙСЬКУ ФОРМУЛУ ПРО САМООЗНАЧЕНЄ НАЦІЙ І МИР БЕЗ АНЕКСІЙ.

ЛОНДОН, 15 січня. — Британська Партія Праці (Labor Party) опублікувала сьогодня відозву до російського народа в котрій заявила, що нарід Великої Британії годить ся на принціп самоозначеня націй і не хоче анексій для Британської імперії, а головно в середнім Сході, Африці і Індії.

В теперішній війні — говорить ся дальше в відозві — наступила криза. Переговори в Берестю Литовськім мають ту перешкоду, що Німці відмовили ся признати формулу про самоозначенє націй та про відступлене від заборчих цілий. Через таке своє становиско центральні держави показали ясно, що вони говорять в імени мілітаристичної держави.

Мусить мати поперте від всього народу.

Британський нарід мусить заговорити в сім критичнім часі, бо Росіяни можуть мати тепер успіх лише тоді, коли їх всюди попре нарід. Британський нарід мусить заявити Росії і центральним державам, що його цілі є такі самі, як Росії.

Згадуєеть ся в тій відозві, та кож, що англійські робітники є за повним самоозначенем Індії і других залежних від Англії країв.

Що до Туреччини, відозва говорить, що треба признати її суверенну независимість, однак висказує ся проти поневоленя Туреччиною других народів.

В тропічній Африці треба та кож зміни. Ніхто не твердить, що чорні раси можуть сами собою управляти. Они можуть лише вказати, що дане правительство під управою котрого они жили є під декотрими або й всіми зглядами лихе і можуть вказати на ті особливі зла, з під котрих они бажалиб бути освободжені. Мирова конференція поступить розумно, коли поставить всю тропічну Африку під інтернаціональну контролю.

Взивають народи, щоби відкинути анексії.

"Ми взиваємо, — говорить ся в відозві — народи центральних держав, щоби они заявили самі або примусили свої правительства дати відповідь Росії і нам. Ми взиваємо, щоби они відкинули анексії в Европі з такою самою доброю волею, з якою ми відкидаємо її в Азії. Ми взиваємо їх, щоби они дали те саме право на самоозначенє для Французів, Альзатців, Італійців, Поляків та Дунців в їх державах, як се зробила Росія для Фінляндії, Курляндії, Литви і російської Польщі."

Маніфест кінчить ся слідуючими словами: Фамілійні інтереси династій або забаганки німецьких, австрійських і мадярських правлячих кляс панувати над другими клясами і народами не можуть більше перешкаджати самоозначеню народів в центральній Европі, і тим самим загрожувати його в цілій Европі, не можуть они бути терпимі так само, як і рівночасно інтереси британського імперіялізму або британського капіталізму, що роблять те саме деінде.

Сьвіт мусить бути вратований доброю вірою і взаїмністю.

"Народи центральних держав: Та катастрофа людського роду, ся фатальна схізма в цивілізованім сьвіті, можуть бути скінчені лише поваленем мілітаризму по обох сторонах і побідою по обох сторонах морального і інтелектуального щирого поступованя. Єсли сьвіт має бути вратований, то він мусить бути вратований доброю вірою і взаїмністю усіх. Не заведіть нас тепер. Не дозвольте своїм правительствам гнати британський народ так, як они женуть російський народ до страшного вибору продовжуваня війни і оставленя одиноких прінціпів, що можуть вратувати сьвіт.

"Єсли ми будемо приневолені до того вибору, ми виберемо те, що Росія. Ми будемо продовжувати, але відвічальність спаде на вас".

ПОЛОЖЕНЄ В АВСТРИЙСЬКІМ ПАРЛЯМЕНТІ.

ГАЛИЦЮ УКРАЇНЦІ ПРОТИ, А БУКОВИНСЬКІ ЗРАДНИКИ ЗА АВСТРІЙСЬКИМ ПРАВИТЕЛЬСТВОМ.

Соціял-демократи одноцушно також проти правительства.

"Neue Freie Presse" малює положенє в австрійськім парляменті досить мрачними красками. Не лиш між фракціями, але і в окремих фракціях панує повне поріжненє. Спори над буджетом відбувають ся в пустій салі, за те в клюбах ідуть горячі спори. Чи вдасть ся правительству зібрати більшість для переведеня тимчасового буджету, покищо не звісно. Поляки рішили зістати в опозиції, а голоси Українців розділяли ся: буковинські Українці рішили голосувати за буджетом, галицькі — проти, при чім перших є всього чотири, а послідних двайцять пять. Чехи всіх партій безуслівно будуть голосувати проти буджету, непримиримо відносять ся до нього і соціял-демократи всіх народностий. Відношенє до тимчасового буджету полудневих Славян та Італійців еще не вияснилось. Взявши загально, положенє є таке, що висліду надходячого голосованя вгадати неможливо.

Серед німецьких партій є великі ріжниці поглядів в питаню що до дальшої тактики. Німці — радикали висказують погляд, що представники німецького національного союза повинні відмовити ся від своїх посвинностий в комісіях і в разі відтягненя того предложеня, грозять виступленем з національного німецького союза. Таке рішенє зістало викликане випадками послідних днів, головно випадком з чеським послом Бурівалем.

ВУГЛЯНА КРІЗА В ЗЛУЧ. ДЕРЖАВАХ.

ПРАВИТЕЛЬСТВО ЗЛУЧ. ДЕРЖАВ ПРИКАЗАЛО ЗАМКНУТИ ФАБРИКИ НА ПЯТЬ ДНІВ З ПРИЧИНИ БРАКУ ВУГЛЯ.

ВАШІНҐТОН, 16 січня. — Правительство видало нині приказ припинити на пять днів від пятниці рано роботу в фабричних підприємствах у всіх стейтах на схід від ріки Місісіпі, щоби в сей спосіб зарадити браковн угля. Лише мале число фабрик буде в тих днях в русі.

Правительство постановило дальше, щоби через десять тижнів кождого понеділка всі промислові і бизнесові підприємства, що вимагають огріття будинків, були замкнені, як в сьвято. Се відносить ся і до всіх склепів, сальонів і т. п. Можуть бути відмкнені лише аптики і ґросерні.

СПРОСТОВАНЄ

Тов. В. Н. Колісник прислав нам телеграфічно спростоване на справоздане з мітінгу в Торонто, поміщене в послідним числі "Робітничого Слова" п. з. "Нарада в Тотонті в справі партійної згоди", котре він просить коньше помістити в найблизшім числі "Р. Н."

Телеграма тов. Колісника звучить так:

Гамилтон, Онт. 15 січня.
"Робочий Народ"
Вінніпеґ, Ман.

Поміщене в "Робітничім Слові" справоздане про мітінг торонтонського відділу і про мене є сфабриковане в цїли дальшого ширеня в партії непорозумінь і інтриг. Справоздане написав сам Крат як пімсту на Поповича і на мене в цїли розбитя партії. Помістіть сю заяву в найблизшім числі. Поясненя висилаю.

Колісник.

ВАЖНЕ ДЛЯ УКРАЇНЦІВ ВІННІПЕҐУ!

За старанем місцевого відділу У.С.Д.П. **Проф. Др. Ол. Сушко** виголосить в неділю, 20-го січня, с. р. в **"PALACE"** театрі (на Селкирк ул.) лекцію на тему:

"ПОХОДЖЕНЄ ЛЮДИНИ"

Тому, що тема лекції надзвичайно цікава і важна, — кождий, хто буде мати в неділю вільний час, повинен прийти, щоби її послухати.

Лекція буде ілюстрована при помочи сьвітляних образів.

Початок точно о год. 2.30 по полудни. — ВСТУП ДЛЯ КОЖДОГО ВІЛЬНИЙ.

Комітет.

В неділю, 20-го січня, с, р. т. **Ф. Шейн** виголосить в **Стейман галі** на Селкірк ул. лекцію на тему:

"ПРО ТРАВЛЕНЄ"

Тема лекції надзвичайно цікава і буде пояснювана при помочи сьвітляних образів.

Початок точно о 8 год. вечером

ARCHIVES OF ONTARIO
TORONTO

"ROBOTCHYJ NARODJ"
(The Working People)
The official organ of the Ukrainian Social Democratic Party,
Affiliated with the S. D. Party of Canada.
Published semi-weekly by
The Executive Committee of the U. S. D. P. of Canada,
at 873 Main St. Winnipeg, Man.

Phone St. John 1405 M. Popowich, Editor.

Subscription $2.50 per year.

"РОБОЧИЙ НАРОД"
одинока в Канаді і найстарша в Америці соціял-демократична часопись, орган Укр. Соц. Дем. Партії в Канаді.

Виходить два рази на тиждень. Редактор М. Попович.

Річна передплата на "Р.Н." виносить $2.50
Рукописий не звертає ся.

ЗА ОГОЛОШЕНЯ РЕДАКЦІЯ "Р. Н." НЕ ВІДПОВІДАЄ.

Адреса до "Р.Н." така:
"ROBOTCHYJ NARODJ"
Box 3655, (Sta. B.) Winnipeg, Man.

НА ПОМІЧ НАШИМ БРАТАМ І ТОВАРИШАМ НА УКРАЇНІ.

Вже вплинуло немало часу від хвилї, коли то Екз. Ком. У.С.Д.П. в Канаді віднїс ся з взивом до всїх українських робітників і фармерів та їхніх орґанізацій в Канаді і Злуч. Державах в справі помочи "Робітничій Ґазеті", центральному органови Укр. Соц. Дем. Роб. Партії на Україні, а іменно, в справі закупна друкарських машин для неї, але дотепер не зібрано ще навіть половини тої суми (зібрано дотепер всего разом около $8.000), що її потрібно на заплачене двох лайнотайпів і одної ротаційної прес-машини.

Збиранем фондів на сю ціль заняли ся: Укр. Соц. Дем. Партія в Канаді, Укр. Федерація Соц. Партії, Укр. Роб. Союз. і Федерація Українців в Злучених Державах. Крім тих трох згодила ся ще й четверта орґанізація допомочи справі, а іменно, У.П.Р.О. "Гайдамаки", але та дотепер нічого в сій справі не зробила.

Із тих трох орґанізацій, що заняли ся збиранем фондів на закупно друкарських машин для "Роб. Ґазети" найбільше зібрала дотепер У.Ф.С.П. в Злуч. Державах, завдяки енерґічним стараням наших стейтських товаришів. Наша У.С.Д.П. в Канаді стоїть по теперішню хвилю на другім місци з своєю зібраною сумою.

Дотепер зібрано в Канаді на висше згадану ціль півтретя тисячі долярів. Як на сотки тисяч українських робітників і фармерів в Канаді, та еще в теперішнім часі, то не то, що рішучо за мало, але соромно навіть перед самими собою.

Правда, що на сю ціль складають самі робітники і убогі фармері, що наша так звана буржуазна "інтеліґенція", відносить ся до сеї справи не то, що байдужно або неприхильно, але прямо ворожо, що теж саме робить і та частина українського загалу в Канаді, що на них задивляє ся, але й се ще не може служити оправданем зібраня дотепер так малої суми.

Кажучи правду, в Канаді дотепер за мало аґітації зроблено за збиранем фонду на закупно друкарських машин для "Роб. Ґазети", за мало докладано старань для скорого зібраня як лише можна більше гроша на сю ціль.

Мабуть наші робітники і фармері не оцінили як слід ваги тої справи. Не зрозуміли як важну ролю відограє нині Укр. Соц. Дем. Роб. Партія і її орґан "Роб. Ґазета" в революційнім творенню нового житя, громадського, державного ладу на Україні, котра виступила вже як важний міжнародний чинник. Тому й не зрозуміли они також значіня їхньої помочи, за якою звернули ся до нас наші товариші і братя з України.

А они там дуже потребують, ждуть і надіють ся тієї помочи. В 155 ч. "Робітничої Ґазети", в 10 жовтня, 1917 р., они взивають всїх товаришів на Україні, щоби ті ужили всїх сил і засобів для піддержаня своєї преси і в тому зазиві представляють скрутне положене їхньої преси.

"Всї кошти, — пише Центр. Ком. У.С.Д.Р.П. в "Роб. Ґазеті" — котрі були в роспорядженні Центрального Комітету вичерпано і наші ґазети на передодні закрити.

"На початок жовтня дефіцит "Роб. Ґазети" складав 10.000 карб., а "Волї" 3.500 карб. В тойже час власник друкарнї збільшив платню за друк у двоє (на 100%), складачі вимагають збільшення їм заробітної платнї на 75%, конторські служащі — на 50%".

А дальше пише Центр. Ком. У.С.Д.Р.П. таке:

"Але звичайно самий виплат сих залеглостий не виведе нас із скруту. Зостають ся ще щойно зазначені нами в горі видатки. Мусимо знайти для покриття їх кошти, коли хочемо, щоб істнувало наше робітниче слово. Але, щоб ґарантувати себе від ріжних несподіванок з боку власників друкарень, разом мусимо подбати, щоб позбути ся залежности від них, стати на власні ноги, комерційну справу партійної преси попровадити як найкраще.

"Маючи це на меті, Ц. К. звернув ся до наших американських товаришів з проханнем допомогти йому придбати в Америці ротаційну машину, та инші друкарські прилади, щоби, нарешті, закласти власну партійну друкарню. Американські товариші купили вже для нас ці машини за 75 тисяч. Ці гроші мусимо їм виплатити".

Центр. Ком., видко, написав се сейчас після одержаня телеґрафічної відповіди Екз. Комітету У.С.Д.П. в Канаді, на свою телеґраму, в якій наш Екз. Ком. коротко відповів, що він зараз поробить заходи аби ту зібрати гроші потрібні на закупно друкарських машин і купити їх чимскорше, та подав приблизну їхню ціну.

З сього, що товариші на Україні думають, що они "мусять" нам виплатити гроші за машини, приходить ся заключати, що они уважають будьто би ми були мало заінтересовані в їхній роботі і будьто би справа соц. дем. преси на Україні була для нас чужою справою. І не дивно, бо ми еще не переконали наших товаришів на Україні, що ми уважаємо їхне діло — ділом також і нашим, котрим ми так же зацікавлені як і они, а справу укр. соц. дем. преси на Україні — справою для нас так само важною, як і для них. Не переконали ми їх еще, що доля працюючого люду України така ж дорога для нас як і для них.

І словами, хочби й шумними, товариші робітники і фармері, ми про се не переконаємо наших товаришів і братів на Україні. Переконаємо їх лише ділом. А діло те ми вже почали і повинні довести його до славного кінця.

Ми підняли ся купити друкарські машини для "Робітничої Ґазети", на котрих наші товариші на Україні зможуть складати і друкувати також і інші ґазети та книжки, і справа закупна тих машин є нашою справою — справою українських робітників і фармерів в Канаді і Злуч. Державах. Кождий український сьвідомий робітник і фармер повинен допомочи сій спра

По всїх місцевостях повинні наші робітники і фармері взя

та на себе почин в українських робітничих і Робітничій, котрі без спочинку аґітують за [illegible] між робітниками і фармерами, котрі [illegible] для "Р.Г.", котрі [illegible] ся, і [illegible] їх устроїть, обтовкмачить [illegible] і поди в Редакції на Україні і обговорять фонди. Без [illegible] Сані висилувати. І назад за тими [illegible] і фармері. [illegible] Канаді, ми дуже скоро [illegible] достаточно [illegible] треба, щоб заплатити [illegible] машини і ті машини при першій [illegible] висилали їх на Україну, будь-куди висилаї, та стояли [illegible] помічи товаришам нашим товаришам.

Отже, товариші робітники і фармері, ми [illegible] і позвали пристосувати і до себе те питане, яке ставить [illegible] Ком. У.С.Д.Р.П. товаришам на Україні: "Невжеж ми в той великий історичний час, коли на нас спадає така велика відповідальність за дальшу долю пролетарського руху на Україні, ми виявимо себе негідними наших великих завдань? Не здолаємо виконати найперші і найпекучіші з них?" А очевидно, ми не допоможемо ми нашим товаришам виконати їх?

Як також повинні й відповісти словами Центр. Ком. У.С.Д.Р.П.:

"Ні, товариші, не оганьбимо своїми ж руками своєї справи".

А щоб ствердити сї слова ділом, — то до праці, товариші.

Доложіть всїх старань, щоби протягом слїдуючих кількох тижнів фонд на закупно друкарських машин для "Роб. Ґазети" зріс в Канаді з кількох тисяч що найменше на кільканадцять тисяч.

З ГАЗЕТ.

Сумної слави "Україна", що виходить тепер вже під новим зарядом, новою редакцією, з новим напрямом "національно-поступово-безпартійним", тільки в старім місти, в Чікаго, каже в 33 числї, що автор статї "Прикрі Вісти з України" поміщеній в 53 ч. "Р. Н." "старає ся доказати, що теперішнє становиско У. Ц. Ради, яко державного тіла, до правительства большевиків є зрадою не лише інтересів робучої кляси — але й українського народа". До того редакція додає замітку, — "Виводи не оперті на жадних основах".

Хто уважно читав висше згадану статю в "Р. Н.", той бачить, що властиво "виводи редакції "України" не оперті на жадних основах".

З вінніпеґської пресвитеріянської часописи "Ранок" хотїло двох збиточних перелетних редакторів зробити "гумористичну ґазетку" і судячи після зредаґованих ними двох чисел тої часописи, треба признати, що їхня проба мала успіх. Особливо забавним вийшло в них різдвяне число.

Для розвеселеня наших читачів подаємо кілька дотепних "уривків" з безконечної писанини тих талановитих "українсько-пресвитерських гумористів", до котрих додаткових пояснень зовсім не потрібно.

Зачнем з відповіди "Роб. Народови":

"В числї 55 "Робочого Народа", дивують ся де я вісти про борбу большевиків з Українцями беру. Так само там старають ся доказати що большевики немають нич против Самостійности України. Заходить питаня: чому властиве бють ся одні й другі? Одно відоме: "Робочий Народ" симпатизує з большевиками, а редактор "Ранка" не має жадного обовязку перевертати вісти з України. Як подають другі часописсї, так і "Ранок". З того і редактор "Ранка" прийшов до заключеня що большевики хотїли здусити "живу Україну". І повисша новинка хай послужить за доказ що большевики такой бють ся з Українцями." "Редакція".

Редактори "Ранка" про "російський хаос" і "большевиків".

РОСИЙСЬКИЙ ХАОС.

"З вістий з Росії тепер не годни довідати ся правди. З кождим днем приходить щось сьвіжого, але таке що вже і вірити не хочет ся в такі вісти — звикло російскі.

"Одно певне, в Росії тепер розладе! Тепер власне, порозпукали ся як у маю ріжні цьвіти, всякі ізми та істи.

"То що колись ховалось по норах то тепер все підняло ся. Там тепер царують: соціялісти, анархісти, радикаль нігелисти, атеісти, комуністи, а одним словом все то зветься: большевики. Ми немаєм правдивих вістий про Росію і хто знає чи скоро они будуть. Та певним є що ті правдиві вісти, як вже прийдуть, то будуть лиш зірнов відбитков історії Французкої Третої Републики з року 1871. В слїдуючих числах познакомимо читачів "Ранка" з тим, славним періодом французкої історії".

"Кавальчик" переводу о. Е. Перога:

ЧИ ВІРИМО В БОГА?

Переповів з анґлійського Е. Періг.

"Нема одного на сьвітї нині хиба якийсь віродок-демон, котрий би не жадав мира. А по зате все ми знаємо як се прискорити. Наші доми горят і чорна хмара воєнного диму над нашими головами закриває сонце, а ми негодні ані втечи ані погасити той огонь.

"Ми, аліянтські держави, провадимо війну вже більше як три роки. Воюємо щоб осягнути побіду. Ми віримо що наша справа є совістна, що наш ворог винен, і ми віримо перед Богом, що хотяй він був би побитий, і потерпів величезні страти, то він не дістав би більше як те що єму належить ся. Але побіди нема. Нині она так далеко як коли небудь була. Ми не бачимо кінця взаїмного знищеня що десятку людське поколїне." І т. д.

Невдоволеним з такого редаґованя "Ранка" редактори дають слїдуючу раду:

"Де котрим людям, а до того і не є они предплатниками нашої часописі, дуже не вподобало ся дещо у 52-ім числї "Ранка". Дуже жалуєм що не вгодили панству і просим щоб не коньче дуже читали то що їм не подобаєсь, а також і ненаріхали, а сли уміють краще, то просимо, те що умієти, напишіть, а ми радо помістимо, сли лиш за ґварантуєти що все що напишете то всї як оден подобають.

"Також всякі здогади та пророкуване тепер сиплеть ся "Ранкови". А то з причини загальної зміни, як адміністрації так і редакторства. Ми від себе скажемо хіба се: "Ранок" мав бути Християнсько-Наукова часопись, та задля инших причин де в чім "Ранкови" не пощастило ся. Отож тепер надходить зрілий час що би "Ранок" виповняв свою задачу.

"Та ще й се. Де котрим дуже не подобає ся граматика сих двох чисел "Ранка". Тож, кому у цім залежить, просимо, не думайте о граматиці як читаєти сї числа, а о тім що описане. Єсли вже так зла правопись, що ніяк розібрати того що написане, то переховайте на взорець злої правописи, і при кождій нагоді показуйте ці числа своєм знакомим."

(Складачі поправляли ту нещасну правопись, але збиточний редактор "Ранка" при коректі "викручував" чи там "вставлев" ошибки назад. — Прим. склад.)

Побоювання ред. "Ранка" не справдили ся. Всї, що люблять гумор, з тих чисел "Р". дуже вдоволені. Ті числа люди розхватили на памятку, так як Твейнівського "Хлібороба".

Жаль тільки, що ті панове редактори не мали спромоги по працювати дальше в "Ранку", а булиб з нього зробили найцікавійшу українську гумористичну ґазету.

На місце тимчасових редакторів приїхав на сталого редактора п. Д. Пирч з Форт Вілїям.

В 2 числї "Ранка" п. А. Вільчинський пише таке:

"В 55 числї "Робучого Народа" редактор тої часописи зганьбив редакторів "Ранка" за те, що негодять ся з політикою російських большевиків. А я цікавий знати, чи сам редактор "Роб. Народа" розуміє о що властиво большевикам ходить. Я знаю, що нині цїлий сьвіт не розуміє большевиків, та чекає, як вони відограють ту комедію, яку зачали".

Ні, панотче Вільчинський. Редактор "Р.Н." не зганьбив редакторів "Ранка" за те, що они не годять ся з політикою рос. большевиків, а за глупі видумки про "душене живої України большевиками".

Панотець хоч і не розуміє большевиків, але розуміє, що они мають щось й соціялізмом до діла. Він не багато, вправді, про те знає, бо [illegible] все струже таку безглузду річ:

"Якийсь соціялізм в Росії нині розколов ся на три партії, то є: большевики меньшевики і соціял-демократи. Тепер лише большевики добрі з соціялісти і другі ні."

Ну, панотче, дальше з вами говорити годі. У вас мабуть голова розколола ся на троє і ви не відвічаєте за те, що пишете, інакше про вас думати неможливо після сего, що висше з вашої дописи наведено.

Ви питаєте ще про Плеханова і Бурцева, чи они добрі соціялісти, після того, як ви се прочитали в "Кадилї", і хто винен: — Троцкий чу Бурцев?

Ми не знаємо, [illegible] вам [illegible] нем і толкувати вам, що Плеханов і Бурцев вийшли [illegible] сеї війни против тих самих принципів, котрі они до війни провозгадували і що они самі, а не ви, котрі придержують ся тих принципів є "недобрими соціялістами", тяжке лежить вашій голові, котра не розуміє большевиків, [illegible] що розуміє критику її в "Ранку".

Щож до вашого запевнюваня, що укр. мирових делеґатів зажадали в Брестю Литовськім центральні держави, то впевняємо вас, що вас бездротна тел. стація "Ранка" за чисів збиточних редакторів вадуєть. Їх центральні держави зовсім не "жадали" але они самі сего зажадали.

На конець, не старайте ся переконувати безбожного редактора "Р.Н.", що Україну можна спасти молитвою. Дарма, панотче. Ви ледве чи переконаєте про се нині свого послїдного парафіянина з зовсім поколеною і висохлою мозгівницею. І не робіть з Шевченка пресвитеріянського паламара, бо мусимо вам щиру правду в очи сказати,— Шевченко такої молитви —"О, Боже! в опіці Твоїй бережи Україну, Звеличи її в щастю й сьвітлі свободи і царство Твоє зведи в Україні" — ніколи не писав, ані не говорив.

Єсли вам хтось про се наговорив, то, очевидна річ, він добре собі з вас закпив.

КОНТРОЛЬ НАД ПРОМИСЛОВІСТЮ ТА ФАБРИЧНО-ЗАВОДСЬКІ КОМІТЕТИ.

Надзвичайна економічна руїна, котра кождого дня зростає і при тому страшним, шаленим темпом, являєть ся найбільшою погрозою для російської революції, для нового, республиканського ладу як в Росії так і на Україні.

І грізна небезпека сеї руїни полягає не тільки в тому, що загострюєть ся і без того дуже тяжка продовольча кріза, що по всьому безмежному простору російської держави ширить ся лиховісна примара голоду та безробіття, не тільки в тому, що розвиток господарчого розпаду тягне за собою нечуваний зріст анархії в революційному рухові.

Безмірно небезпечнійшою стає ся руїна народнього хазяйства через те, що, руйнуючи економічні звязки міста з селом, роблячи неможливим нормальний обмін продуктів між селом та містом, економічна руїна вносить розкол в лави революційної демократії, може посіяти ворожнечу між основними силами революції між робітництвом та селянством.

Коли би се стало ся, се був би страшний факт.

І перед сім грізним явищем повинен спинити ся головний діяч великої російської революції, її авангард — революційний пролетаріят, і сказати своє рішуче слово, зазначити свої сьміливі шляхи. Бо єдність революційної демократії, пролетаріяту та революційного селянства, одна тільки стає запорукою повної перемоги революції.

Не тверді та високі ціни на хліб, не військові реквізиції дадуть харчові продукти мійському населенню та армії, а добра і велика допомога селянам в їхньому хазяйстві — залізом, підковами, гвіздками, кожою та мануфактурою і т. и.

А для того, щоб се стало ся, треба встановити добрий контроль державний над фабриками і заводами та догляд за справедливим поділом продуктів і при тому контроль при участи робітничих орґанізацій.

Ось чому пролетаріят в інтересах єдности революції, в інтересах селянства так рішучо домагає ся контролю державної та краєвої власти за фабрично-заводською промисловістю.

Але коаліційне правительство, котре зважило ся оголосити хлібну монополю, встановити догляд за хазяйством міліонів селян, котре видало закон про тверді ціни на хліб, боїть ся поширити сей контроль на кілька тисяч фабрик та заводів великих капіталістів, встановить тверді ціни на продукти фабрично-заводської промисловости.

Цього контролю не може допустити буржуазія, що звикла панувати над робітництвом та цілим народом, бо сей контроль зменшить її барищі, її експльоатацію пролетаріяту та широких трудящих мас.

Досі пролетаріят тільки вимагав сього контролю.

Тепер він повинен стати на шлях рішучої боротьби за сей контроль, на шлях переведення контролю в життя за помічю своїх пролетарських орґанізацій, і тим показати шлях до поєднання села і міста, пролетаріята та селянства.

Такими орґанізаціями робітництва придатними до сеї роботи, являють ся фабрично-заводські комітети.

Кожен день приносить нам вісти, що фабрично-заводські комітети стають на сей шлях, що робота їх в сьому напрямі дає величезну користь. Комітети стають таким чином поволи орґанами контролю над промисловістю. Так революція сама творить форми для розвязання поставлених нею питань.

І тому сьвідоме і орґанізоване робітництво, що входить в склад української соціял-демократії, повинно з особливою енерґією стати до роботи в сих пролетарських орґанізаціях з такими високої ваги громадськими завданнями.

Не зрікаючи ся того, що такий контроль- се обовязок краєвої та державної власти, не зрікаючи ся боротьби за переход власти до рук революційної демократії, українська соціял-демократія, через свої місцеві орґанізації, повинна і буде підтримувати сей живий рух робітництва до контролю над виробництвом продуктів по фабриках та заводах, направляючи його орґанізованим та планомірним шляхом на користь революції.

Фактичний контроль фабрично-заводських комітетів, при участі технічних сил, над промисловістю — черговe завдання революційної боротьби пролетаріяту.

Активна участь наших партійних товаришів в роботі сих комітетів, керування наших партійних установ діяльністю молодих робітничих орґанізацій в інтересах народнього господарства — одкриває велике поле нашій партії для поширення свого впливу на численні робітничі верстви.

Київ, 11 жовтня, 1917. "Р. г."

НОВИНКИ.

ЗЛУЧЕНІ ДЕРЖАВИ ПОЖИЧИЛИ СЕРБІЇ $2,000.000.

ВАШІНҐТОН, 12. січня. — Міністер фінансів Мек Аду видав нову пожичку для Сербії в сумі $2,000.000. Всього пожичено Сербії до сего часу $6,000.000. Загально всім аліянтським державам Злучені Держави пожичили по нинїшний день $4,238,400.000.

ЗАКОНОПРОЄКТ В КОРИСТЬ АВСТРІЙСЬКИХ ПІДДАНИХ.

ВАШІНҐТОН. — Комітет в комісії для заграничних справ згодив ся сьогодня на ухвалене закону, який звільняв би австрійських і угорських підданих від постанов закону про ворожих чужинців. Дальшу акцію в сій справі буде вести сама комісія слїдуючого тижня.

Після предложеного законопроєкту слїдуючі народи, викавши ся відповідним доказом про свою льояльність супроти Злучених Держав, будуть виключені зпід постанов закону про ворожих чужинців: Чехи, Поляки, Моравяни, Мадяри, Русини (Українці), Серби, Хорвати, Словінці, Італійці, Литовці і Альзатці.

Поляки і полудневі Славяни не однаково приняли промову Лойда Джорджа.

Ґенеральний сербський консуль в Злуч. Державах, проф. М. Путін, говорить, що американські полудневі Славяни трохи розчаровані тою частию промови анґлійського премієра, висьвітлюючої ціли війни, в котрій він говорить, що союзники не хочуть розділити Австро-Угорщину.

Полудневі Славяни бажають прилучити ся до Сербії і вірять, що тільки розбите австро-угорської монархії може вибавити Славян з під німецького ярма.

За те американські Поляки радісно приняли категоричну заяву премієра Анґлії про се, що Анґлія є за незалежною Польщею.

ПОШУКУЮ

свого кравця Петра Капака, з села Солотвини, пов. Богородчани, Галичина. Три роки назад перебував в Мітобі; відтак виїхав до Саскачевану на жнива і з про него більше не чув і не знаю де він тепер перебуває. Хто би про него знав або він самий, прошу зголоситись на слїдуючу адресу:

A. Slyzuk
Transcona, Man.

ШИРІТЬ "Р. НАРОД"

ARCHIVES OF ONTARIO
TORONTO

8 June: wiśnij

В. Левинський.

НЕЗАЛЕЖНА ПОЛЬЩА (З ГАЛИЧИНОЮ) ПІД ГАБСБУРҐОМ?

(Докінчене).

І з того стану річий, в якому опинила ся українська частина Галичини, докладно здають собі справу Поляки.

Вони виратували момент і з залізною енергією й прямують до осягненя своєї цілі.

Вся Польща вже змобілізована, щоби рушити походом грабіжника на східну Галичину, Холмщину, Підляше, Волинь, части Білої Руси й Литви.

Мало того! Вони вже на місцях і ведуть там систематичну свою роботу під покровом Австрії і Німеччини.

І від сих завойовницьких держав вимагає Польща права на рабунок народів!

Послухайте її голосу!

Краківська "Nowa Reforma", одна з найбільших польських ґазет і впливовий орґан польської "демократії" так пише між иншим в 520 ч. (з 10. XI.) з приводу пляну графа Черніна:

"Нашою засадою є, що все, що можна злучити (читай: зрабувати: В. Л.), належить теж злучити (чит.: зрабувати). Ходить о Литву. Прилучене її до Польщі, є в ситуації, витворений через війну, вповні можливим. І польський народ мусить сього домагати ся, не ізза якихсь там сентіментальних кличів, але в імя здорового політичного реалізму. Король Польщі, що принесе Польщі Литву, буде в польських серцях правним спадкоємцем Ягайлонів, він опре свій престол на найтревалійшім фундаменті, бо на вдячности усього народу. Нині, коли вся східна полоса давної річипосполитої знаходить ся під політичним оглядом наче в плинному стані, коли свобода проведеня границь є там відносно найбільшою, польське самопочутє не моглоби так легко погодити ся із фактом, що те, що можна було зеднати (читай: зрабувати), буде на далі розділеним, що границя будучої Польщі стала переведеною проти прав (!!) і інтересів польської народної цілости і без необхідної політичної конечности у других (!!).

Вильно повинно належати до Польщі. Отсе домагане, яке мусить ставити кождий реально думаючий Поляк!"

Такий голос нині сучасної Польщі, коли скрізь в Европі по всьому світу лунає клич "самоозначеня народів", клич "миру без анексій"!

А на адресу Українців пише та сама ґазета:

"Що до Українців, то їх становище не могло бути для нікого несподіванкою. Випливає воно з їх цілої політичної програми, яку почнуть зміняти аж тоді, як переконають ся, що стоять супроти довершених фактів. Бо добре є бити головою в такий мур, який будівничий тільки нарисує собі на пляні. Зовсім инакше представляє ся та операція, коли мур уже готовий і є твердим. Се швидко зрозуміють Українці і тоді прийде час порозумівати ся з ними".

Маємо отже заповіджену тут цілу програму Поляків в будучій Польщі що до Українців.

Вже тепер орган польської "демократії" викликує з кровавої минулости проклятої памяти старої Польщі духів Вишневецьких, Чарнецьких і Потоцьких, сих найбільш жорстоких катів українського народу!..

Польща привикла до "забави"!

* * *

Коли рік тому старий,знемощілий Габсбург,на кільканайцять днів перед своєю смертію, заповів Українцям відокремлене Галичини, се могло—при тогочаснім стані української справи—викликати у многих почутє зневіри у власні сили народу. Ті, що вірили в них, черпали в великій мірі надію на кращу будучність народу з того, що остаточно мусить прийти той великий, слушний час, коли там, під царатом, трісне крига вікової неволі, що скула душу й тіло великого й многоміліонового українського народу.

Він прийшов! Прийшов скорше, як би можна було сподіватись.

На руїнах царату зійшло сонце свободи для народів Росії.

Нині шаліє там революція.

І високо знімають ся хвилі української революції, що її цілию є:

Вільна й незалежна Україна!

Віримо, що народ України здобуде належну собі волю.

На наших очах будуєть ся українська державність.

І в сій хвилі очи й серця австрійських Українців звернені на Київ!

Там може й рішить ся остаточно польсько-українська боротьба.

А поки що в великих здобутках української революції за кордоном черпають австрійські Українці сили й енерґії до боротьби з польським царатом, роль повитухи якого виконують Гогенцолерни й Габсбурги.

Без боротьби вони не здадуть грабіжникови своїх позицій!

Цюрих, 20. XI. 17. **В. Левинський.**

РЕЗОЛЮЦІЇ ЧЕТВЕРТОГО КОНҐРЕСУ У.С.Д.Р.П. НА УКРАЇНІ.

(Докінчене).

ПРО ДЕРЖАВНИЙ УСТРІЙ УКРАЇНИ.

1. Напрям економічного розвитку України вимагає відповідних державних форм для найповнійшого національно-політичного самоозначеня населення України.

2. Економічний роспад Росії, що став ся через сучасну війну, надзвичайно прискорює сей процес самоозначення України та ще більше загострює потребу утворення відповідних політичних форм істнування України.

3. Через се справа самоозначення України стає справою актуально-пекучою і тому вимагає негайного створення сильної влади на Україні для керування економічним життям нашого краю.

4. Істнуючі суперечности економічних інтересів між Україною та Росією, при політичнім пануванні революційної демократії в обох країнах, не викликають необхідности політичного відокремлення України від Росії, а навпаки тісні політично-економічні звязки сих країн, не вповні зруйновані господарчим розпадом російської держави, можливо зберегти в відповідних формах в інтересах пролетаріяту обох країн при умові, коли буде усунено централістичні та імперіялістичні змагання великоросійської буржуазії.

5. Утворення політико-економічного звязку між Росією та Україною в відповідних державних формах відповідає тому напрямові політичного перетворення Европи у всеевропейську федерацію, на основі самоозначення націй.

Тому IV конґрес У.С.Д.Р.П. гадає, — що за сучасної доби взаємні інтереси України та Росії вимагають встановлення федеративного звязку між ними, разом з цим конґрес вказує на необхідність [illegible] робітничого руху України з виходячи з інтересів пролетаріяту, стиру російської революції а міжнародного революційного [illegible] становище [illegible] на порядок дневний української дійсности будуванє Української Демократичної Республики, котра має стояти в федеративному звязку з російською республикою, й, коли би се було можливо, і з иншими европейськими республиканськими державами.

Се завдання Партії Конґрес доручає центральному комітетови внести в програму Партії.

ПРО ВСЕРОСІЙСЬКІ УСТАНОВЧІ ЗБОРИ.

Визнаючи необхідність скликання Установчих Зборів в призначений тимчасовим урядом строк і закликаючи товаришів до енерґійної підготовки виборів до Установчих Зборів,

IV конґрес У.С.Д.Р.П. уважає, що завданням всеросійських установчих зборів являєть ся:

1) встановлення в Росії федеративно-демократичної республики;

2) вирібка і встановлення основного закону російської федерації.

Конґрес уважає, що ніяким чином всеросійські установчі збори не повинні порушувати права на повне самоозначення, аж до оддїлення окремих націй Росії.

ПРО УКРАЇНСЬКІ УСТАНОВЧІ ЗБОРИ.

Уважаючи, що реалізація всіх здобутків революції на Україні може бути забезпеченою тільки тоді, коли підстави нового ладу будуть виробленi самою людністю України, конґрес визнає необхідність скликання суверенних українських установчих зборів і доручає партійним орґанізаціям розвинути широку аґітацію в масах за конечність негайного скликання українських зборів, а партійній фракції Центральної Ради виготовити і внести до Центральної Ради відповідний законопроєкт про українські установчі збори.

УКРАЇНСЬКА ЦЕНТРАЛЬНА РАДА І ПАРТІЯ.

Вважаючи,

1) що українська Центральна Рада повинна стати найвищою владою на Україні,

2) що українська Центральна Рада може стати такою владою **тільки тоді, коли, спираючи ся на революційну демократію нашого краю, вийде на шлях рішучого розвязання всіх соціяльно-економічних і національно-політичних завдань, поставлених революцією на Україні,** (Підчеркненя наші — Ред.).

3) що діяльність української Центральної Ради в сьому напрямі повинна забезпечити найбільше здобутків від революції для українського робітництва,

беручи разом з тим на увагу:

4) що **БІЛЬШІСТЬ Української Центральної Ради, СКЛАДАЮЧИ СЯ З ПРЕДСТАВНИКІВ ДРІБНОЇ БУРЖУАЗІЇ, нездат на через своє клясове становище додержувати послідовної і рішучої революційно-демократичної тактики, ухиляючи ся раз у раз в бік дрібно-буржуазного націоналізму** (Підчеркненя наші — Ред.).

IV-ий конґрес Партії постановляє:

1) члени Української Соціял Демократичної Робітничої Партії, які входять в склад Української Центральної Ради, повинні творити окрему і самостійну політичну фракцію і, беручи активну участь в діяльности Ради, піддержувати У. Центр. Раду, яко орган всієї революційної демократії України.

2) Українська Соціял Демократична Фракція Ради повинна додержувати ся в своїй діяльности послідовної революційної тактики соціял-демократії та викривати невитриманність тактики иньших фракцій Укр. Центр. Ради.

3) Діяльність фракції в Раді повинна йти в тісному контакті з соціял-демократичними фракціями инших національностий, маючи своєю метою утворити спільну соціял-демократичну фракцію.

4) У своїй діяльности фракція, являючи ся автономною орґанізацією Партії, мусить керувати ся програмою, постановами з'їздів Партії та директивами її Центрального Комітету.

ГЕНЕРАЛЬНИЙ СЕКРЕТАРІЯТ І УКР.СОЦ.ДЕМ.РОБ.ПАРТІЯ

Визнаючи,

I. що процес творення державного життя України являєть ся життєвою справою українського пролетаріяту, що при сучасних обставинах сей процес не може дати найкращих наслідків як для цілого краю, так і для його трудящих мас, без активної участи в ньому представників робітництва,

II. що Генеральний Секретаріят являєть ся одним з етапів — здобутків революційного руху в сьому процесові, —

IV конґрес У.С.Д.Р.П. постановляє:

1. участь представників У.С.Д.Р.П. в Генеральному Секретаріяті, відповідальним перед органом революційної демократії, Укр. Центр. Радою, є необхідна;

2. входячи в склад Генерального Секретаріяту, члени У.С.Д.Р.П. провадять свою діяльність згідно з постановами партійних з'їздів, під контролем Центрального Комітету У.С.Д.Р.П.

3. завданням укр. с.-д. являєть ся широка аґітація Ґенер. Секр. , яко правнореволюційного засобу до утворення державної України;

4. У.С.Д.Р.П. має енерґійно піддержувати Секретаріят в усіх його заходах, котрі простують до

а) розширення меж інструкції від 4-го августа 1917 р.,

б) утворення на Україні міцної краєвої революційної власти,

в) задоволення національних і соціяльно-економічних потреб українських трудящих мас в процесі розвитку революції.

Разом з тим IV конґрес У.С.Д.Р.П. уважає, що Ґенеральний Секретаріят мусить твердо стояти на ґрунті спільности інтересів демократії всіх національностий на Україні.

ВСЕУКРАЇНСЬКІ РАДИ РОБІТНИЧИХ, СЕЛЯНСЬКИХ ТА ВІЙСЬКОВИХ ДЕПУТАТІВ І УКР. СОЦ. ДЕМ. ПАРТІЯ.

Беручи на увагу:

1) **що всеукраїнські ради робітничих, селянських та військових депутатів, являючись політичними центрами революційної демократії на Україні, відограють велику ролю в справі об'єднання, зросту активности і самодіяльности сил революції пролетаріяту, селянства та війська;**

2) **що зміцнення й розвиток сих революційно-демократичних органів має першорядне значіння для переможного закінчення самої революції,** (підчеркненя наші) — IV конґрес У.С.Д.Р.П. рекомендує членам Партії брати активну участь в них і засновувати відділи сих організацій на місцях, утворюючи в них фракції У.С.Д.Р.П.

Разом з сим IV конґрес У.С.Д.Р.П. уважає:

1) що завданнєм членів партії укр. с.-д. в зазначених організаціях є направляти їх на шлях рішучої послідовної тактики української соціял-демократії, простуючи до того, щоб політичні виступи сих організацій йшли в напрямі директив У.С.Д.Р.П.

2) що сі організації в своїй діяльности не повинні затемняти керуючої ролі с.-д. серед робітництва та відповідних груп селянства і війська;

3) що в інтересах об'єднання всіх революційних сил України, всеукраїнські ради робітничих і селянських депутатів повинні стреміти до того, щоби перетворитись з національних організацій в загально краєві.

ПРО БЛОКИ ПІДЧАС ВИБОРІВ ДО ВСЕРОСІЙСЬКИХ І УКРАЇНСЬКИХ УСТАНОВЧИХ ЗБОРІВ.

Уважаючи:

1) що завданням всеросійських установчих зборів являєть ся лише встановлення основ федеративного ладу;

2) що всі инші справи, які необхідно розвязати в інтересах закріплення революції, будуть належати українським установчим зборам;

3) що відносно тих завдань, які стоятимуть перед всеросійськими установчими зборами, серед цілої української революційної демократії панує спільність;

Конґрес визнає можливим і бажаним виборчі порозуміння, як з українськими с.-р., так і з Селянською Спілкою і Радами Робітничих і Салдатських Депутатів.

Зважаючи разом з тим, що завдання, які ставитимуть рідні українські партії на українських установчих зборах, будуть ріжні, залежно від їх програми і клясового складу,

Конґрес визнає бажаним самостійні виступи У.С.Д.Р.П. під час виборів до українських установчих зборів.

Тими самими прінціпами мають також опреділяти ся виборчі порозуміння з неукраїнськими революційно-демократичними партіями.

"Роб. Ґазета".

Те Біжу

15% скринка дубова з Великою Трубою, ціна $25.00.

КОНЦЕРТ, СПІВ, ГУМОР, ЗАБАВА ДЛЯ КОЖДОГО.

Красний Columbia Ґрамефон $25.00. Вишліть $3.00 задатку решта заплатите як отримаєте Ґрамофон $22.00. Додаємо 12 кусників (подвійних плит) 900 голосних голок даром.

НАЙЛУЧШИЙ ВИБІР РЕКОРДІВ.

ХОРОВІ СПІВИ І ДУЕТИ

Ще не вмерла Україна
Веснівка
Там на горі крута вежа
Ой Полтаве джигуне
Вечер на дворі
Повій вітре
Зашуміла березонька
Ой на горі козак воду носить

ГУМОР І КУПЛЕТИ

Подорож Івана до Америки
Вражіня Рогуша в Америці
Кучерявий Марко
Ой не ходи Грицю
Зажурив ся чоловік
І шумить і гудить

СПІВИ З ОРХЕСТРОЮ

Марселеза
Спів праці
Русский козак
Вальц
Рах цих, цих
Зелених рута
Польна Варшавського Орхестра, Польска
Верховино
Віють вітри

6 плит на обі сторони даємо даром.

Виберіть собі. Хочете більше — кождий рекорд по 85ц.

Пишіть по катальоґ:

Ruska Knyharnia

850 MAIN ST. WINNIPEG, CANADA.

ДОПИСИ.

ЕДМОНТОНСЬКІ УКРАЇНЦІ ПОМАГАЮТЬ СВОЇМ БРАТАМ НА УКРАЇНІ.

Дня 29-го грудня 1917 р. виставило Тов. Самообразовання ім. Т. Шевченка в Едмонтоні драму п. з. "Бондарівна", з котрої чистий дохід пішов на закупно друкарських машин для "Робітничої Ґазети".

Штука випала знаменито, а на першім місци відзначили ся пані А. Зеньова, О. Мокрій і А. Зень. Добре вивязали ся також Клибановський, Якімчук, Маковійчук, панна Мельник і Карпович. Малі ролі випали також вдоволяючо, а ґуртові сцени випали знаменито, так що публика нагороджувала їх грімкими оплесками. Не менше цікавими для публики були сьпіви і декламації, які були на павзах між актами. Панна Мельникіна так гарно сьпівала, що публика завертала її по кілька разів. Рівнож маленька дівчинка Оля, донька д. Ґури, відсьпівала сольо в супроводі орґану, а друга панночка, Марія, донька д. Головача і Богдан Ґура декламували. Відсьпівано також "Ще не вмерла Україна" під проводом С. Ґури.

Тут мушу зложити признанє едмонтонським Українцям, що так численно прибули на представлене, чим дали доказ, що розуміють значіне теперішного положеня на Україні і спішать її на поміч.

Честь і дяка аматорам, що не жалували свого труду, і попрацювали для народної справи.

Очевидець.

ЗБІРКА НА "РОБІТНИЧУ ГАЗЕТУ" В КИЇВІ.

Зар, Алта.

З нагоди Христового Різдва ми робітники на Сіпіарській дорозі зійшли ся на коляду до дому нашого тов. Петра Вирозуба. Підчас забави один з присутних товаришів забрав слово і представив присутним теперішне житє наших братів в старім краю, котрі провадять тяжку боротьбу за визвід працюючого люду. І хоч нас не богато було зібраних, але кождий з нас пізнав, що значить мати свою власну робітничу пресу, кождий зрозумів, що до нас не звертають ся о поміч на багнети, кулі або армати, але на прес-машину для "Робітничої Ґазети." Тому жадний з нас не хотів лишити ся по заді. На зазив бесідника зложили слідуючі товариші свої жертви:

З Гайтер — П. Вирозуб $5.00, В. Мартинюк $5.00, Еф. Гриців $1.00; з Провост — І. Олійник $5.00, С. Ходаковський $2.50, тов-ка Ходаковська $2.50; з Метісков — М. Мажар $5.00, І. Гуменюк $2.00, М. Зазубик $2.00. — Разом $30.00.

Слава і честь Вам, жертводавці! Пробуджуймось з твердого сну, помагаймо прочистити тернисту дорогу і при кождій нагоді підпомагаймо робітничі ґазети.

Ваш за соціялізм,
М. Мажар.

З ПАРТІЙНОГО РУХУ.

СПРАВОЗДАНЄ ВІДДІЛУ В МІШЕЛ, Б. К.

Річні Збори відділу У.С.Д.П. отворив орґанізатор відділу, т. Н. Чопюк. На предсідателя вибрано т. С. Гуцуляка. На зазив предсідателя старий заряд здав своє справоздане, котре представляє ся так:

В протягу 1917 року відділ відбув 10 бізнесових мітінґів, 5 спеціяльних і 1 пропаґандовий. Приходу було $53.10, росходу $42.45, в касі лишило ся на 1918 рік $11.35. Вартість бібліотеки виносить $20.00. Дійсних членів у відділі є 17, а 5 нових. Відділ передплачує "Робочий Народ", "Робітника", "Гайдамаки" і другі ґазети.

До заряду на 1918 рік зістали вибрані отсі товариші: Н. Чернявський, орґанізатор; Ф. Михайлюк, фінанс. секретар; М. Федорук, протокол. секретар; Я. Костюк, бібліотекар; М. Данилюк, касієр; С. Гоцуляк і Йосиф Онищук, контрольори.

Тут годить ся згадати, що наш відділ не розвинув такої діяльности як би ми собі того бажали тому, що в сій місцевости нема богато українських робітників, де можна би розвинути ширшу діяльність. Всеж таки гурток щирих товаришів, котрі пізнали якою дорогою можна визволитись з під капіталістичного ярма, сповняють щиро свої партійні обовязки і по своїм силам помагають нашому органови "Робочому Народови."

Ф. Федороук.

СКЛАДАЙТЕ ЖЕРТВИ НА РОБІТНИЧУ ПРЕСУ!

ARCHIVES OF ONTARIO
TORONTO

ПРЕСОВИЙ ФОНД "Р.Н"

Добровільні датки на віну в Салт Сте. Мері	75.05
Відділ "Воля" в Салт Сте Мері	50.00
П. Бобюк, Кардиф	2.00
Г. Гавон, Мус Джяв, Саск.	$1.00
Т. Наголяк, Мус Джяв, Саск.	1.00
М. Бонаховський, Мус Джяв	1.00
А. Сенишин, Вудиорт	1.00
Ф. Іщук, Ферлей, Саск.	1.00
В. Дмитров, Гадашвиля	0.50
В. Кулька, Нортбенк,	0.50

ЗБІРКА В КОПЕР КЛИФ, ОНТ.

Призначено $17.00 на друкарські машини для "Робітничої Ґазети" в Київі, а $18.00 на прес. фонд для "Р.Н."

Підчас сьвят, дня 7-го січня с.р. зібрали ся товариші: Н. Козаченко, Н. Атаманюк, І. Осадчук, Н. Галущак, І. Бело, А. Левницький, Н. Камад, В. Шкільний, П. Шлемкевич і П. Боюк і пішли колядувати, чого результатом була збірка в сумі $35.00. З тих гроший призначено $17.00 на друкарські машини для "Роб. Газети" в Київі, а $18.00 на пресовий фонд "Роб. Нар".

Н. Атаманюк.

ЗБІРКА НА "Р. Н." В ЕДМОНТОНІ.

Підчас сьвят зібрало ся в Едмонтоні нас кількох охотників, котрі заняли ся збіркою на пресовий фонд "Робочого Народа".

Імена жертводавців, котрі зложили свої датки на "Р.Н." є слідуючі:

Н. Максимюк $1.50;

По $2.00: М. Мокрій, П. Турейкий, П. Молофій; по $1.00: Ю. Томяк, Н. І. Мойса, І. М. Вакалюк, І. Корбут, О.Сандуляк, Н. Прокопюк, І. Прокопюк, К. Івасюк, А. Слобідник, А. Понур, Г. Томяк, М. Никоряк, Ю. Бойчук, Д. Кисиличук, А. Пилипюк, К. Курилюк, І. Ковальський, Н. Семелюк, Д. Костащук, М. Дилявський, А. Гоян,, П. Верестюк, І. Харук, П. Онищук, М. Мусь, П. Боднар, В. Пелеховський, Г. Грещук, С. Мотрюк, А. Мотрюк, І. Пантелюк, Ю. Мотрук, А. Максимюк; по 50цт.: Ф. Вакалюк, С. Дзвонар, І. Кушнір, М. Гоян, Н. Гоян син, І. О. Вакалюк, І. Гоян, І. Остафійчук, С. Бойчук, М. Люк, М. Миронек, І. Гуцуляк; по 25цт.: Н. Шпачінський, Д. Фодчук, І. Остафійчук, І. Куташ, Т. Пилипюк.

Разом зібрано гроший	$47.75
Почтова оплата коштує	0.25
Чистих гроший висилаєть ся	$47.50

Всім жертводавцям складаю щиру подяку за їх датки, котрі не пожалували зложити на свою часопись "Р.Н."

І. М. Вакалюк.

МОЛЯДА НА СПЛАТУ ДОВГУ "Р.Н."

Ферні, Б.К.

Слідуючі дали коляду на сплату машинерії "Р.Н.": —

По $3.00: Ю. Лакуста, М. Виростик; по $2.00: І. Рогатин, І. Маркевич; по $1.50: П. Петрик, П-на К. Тимчук; по $1.00: П. Стецик, П. Ганчар, В. Тимчук, Г. Тимчук, Д. Турик, О. Бокалярик, П. Рибак, М. Микитюк, Я. Тимчук, Т. Мінчук, П-ні К. Мінчук, Ри. Гаверлюк, В. Несторук, М. Хома, О. Гричан, П. Литвін, М. Василинюк, В. Тодорук, Д. Василишин, П. Макар, Д. Мойсюк, Н. Никифорук, Н. Стефанишин, І. Шлемко; по 50цт.: А. Драган, В. Бойчук, В. Теленко; по 25цт.: Анна Тимчук, В. Тимчук.

Разом з коляди	$40.00
З розігравки, яка відбулась в Ферні, було призначено на "Р.Н." 20%, се є	$34.00
Разом	$74.00

Ваш за соціялізм,

Д. Мойсюк.

ЗБІРКА НА "РОБ. НАР". В РІДЖАРІНА, САСК.

Хвальна Редакціє "Р.Н.":

Посилаю Вам $4.10, які я зібрав між товаришами на пресовий фонд "Робочого Народа" у т. І. Грицика. Імена жертводавців слідують:

Катерина Грицик $1.00; по 25цт.: А. Лютик, І. Смуляк, В. Головач, Марія Залуцька, В. Бучковський, Т. Марчук, Н. Вабюк, М. Кручко, І. Лебеснюк, Т. Каленюк; П. Стрилчук 20цт; по 10цт.: В. Залуцький, М. Марчук, Н. Бабюк, В. Фотій.

Товаришам жертводавцям складаю щиру подяку.

Ваш за соціялізм,

В. Пуріч.

ЗБІРКА НА "Р.Н." В БЕЛВЮ, АЛТА.

Шановна Редакціє:—

Засилаю на фонд "Роб. Нар". монірордер на суму $12.50, які то гроші зібрав тов. М. Костинюк 6-го січня с.р. на весілю у В. Малженського і Каролїни Марковської.

Жертвували слідуючі гості:

По $1.00: П. Марковський, Т. Маценко, М. Загара, М. Мем; по 50цт.: Т. Тарабас, Н. Стефанець, С. Гуртяк, М. Костинюк, В. Поклітар, Ол. Маценко, Молодий, Молода, Ю. Никифорук, М. Даниш, Д. Книшук, Н. Р. Стефанец, В. Мигайчук; по 40цт.: В. Гоян; по 25цт.: М. Бурик, В. Мустеца, І. Курик, В. Костинюк, А. Дибура, І. Грубий; по 10ц.: І. Андро.

Разом	$12.50

ПОШУКУЮ

своїх синів Івана Папік і Станіслава Папік, котрі походять з села Паяна Міклю, повіт Гура Гумора, Буковина. Попереднього року Іван перебував в Торонто, Станіслав в Монтреалю; хто би знав про них або вони сами, прошу зголоситись на по низшу адресу:

Anna Papik
147 Queenston St.
St. Catherines, Ont.

Молодій парі бажаю всього найліпшого, а гостям складаю сердечну подяку, що не забули за "Роб. Народ", котрий ширить клясову сьвідомість між робітниками і боронить інтересів робітничої кляси.

Ваш в боротьбі за волю,

П. Рошко.

РОБІТНИКАМ НА НОВИЙ 1918 РІК.

З кінцем старого року кождий буржуй обчислює свій прихід, а радше крадіж, якої допустив ся на робітникови. А що ти, бідний робітнику, будем обчислювати?... Подумай і застанови ся на хвильку, на кого ти робиш, хто зуживає твою силу, хто підчас безробіття ходить попід фабрику голий, босий і голодний? Ти, бідний робітнику, ходиш і будеш ходити аж поки не прозріеш і не вступиш до соціялістичної організації, котра стремить до ліпшої долі робітників, а на погибель буржуям — капіталістам.

Неодин скаже: за те, що я в фабриці роблю, я дістаю платню. Так, робітнику, капіталісти нам платять; але ми воліли би, щоби вже вони нам більше не платяли, а щоби ми їм почали платити. І прийде час, що ми їм заплатимо за все так, як сього їм нале жить ся.

Дехто скаже: мені організації не треба, бо я і так маю в фабриці по $4.00 денно. Коли ти, робітнику, так говориш, ти копаєш яму собі, своїй жінці і дітям, бо коли ми всї так сказали би, то капіталістична кляса все водила би незорганізований нарід за ніс та використовувала його всїлякими способами.

Брате, робітнику! Подумай над тим, що сьвіт іде все вперед, а нїколи не вертає назад. Капіталізм визискує робітника і в той самий час копає собі могилу, а грабарем буде йому самий робітник.

Прокинь ся, робітнику, і вступай в ряди соціялістичної партії, в котрій ти будеш мати спромогу бороти ся проти всякого насильства, якого ти зазнаєш зі сторони капіталу. Знай, що чим більше буде зорганізованого робітництва, тим скорше прийде кінець капіталізмови.

Правда, якою полекшою для робітників є, як вони працюють в декотрих місцях лиш по 8 годин на день; але мало хто застановить ся над тим, завдяки кому запроваджено сей 8-годинний робочий день. Отже треба се знати, що 8-годинний робочий день вибороли самі робітники, котрі стоять в організації. Організація се сила, проти якої нїхто не годен встояти.

Не слухай також, робітнику, попів, котрі кажуть тобі тільки молити ся і працювати, а нагороду за се отримаєш на небесах, де будеш мати рай і щасте. А чому як піп захорує, то не хоче вмирати і йти до того раю, що другому обіцює, а кличе лїкаря, щоби він вратував його від "щастя" на небі? Подумай, чи правду він каже?

Як капіталїст викине тебе з фабрики, то піп каже тобі молити ся, а бог тобі нїби поможе; як ти голодний, піп також каже молити ся, а бог знов має помогти — взагалї, щоб там не було, бог має помочи. Але як робітники вийдуть на страйк, то чому капіталїсти не молять ся, аби їм бог поміг, але кличуть поліцію та військо, котрі багнетам "усмиряють" робітників. Деж тут є правда? То твій бог, робітнику, сидить на небі, а капіталїстичний помагає поліції і жовнїрам тебе мордувати?

Роздумай добре над всїх тим і приглянь ся, де правда, а де кривда. Досить уже спати і самому на себе кувати кайдани. Єсли не належиш до соціялїстичної організації, так старай ся, абись сейчас до неї належав. Лише соціялїстична організація принесе тобі менше праці, а більше платнї; усуне темноту, а заведе просьвіту; знесе ненависть, а запровадить братерство. Тоді зникнуть непорозуміня, а наступить Любов і Справедливість.

Отже постарай ся, робітнику, щобись в 1918 р. належав до робітничої організації.

Ф. Шян.

З ПАРТІЙНОГО РУХУ.

РІЧНЕ СПРАВОЗДАНЄ ВІДДІЛУ У.С.Д.П. В ЕДМОНТОН, АЛТА.

Дня 23 грудня, м. р. відбули ся річні збори нашого відділу, на котрім здано звіт з його діяльности за минувший рік і вибрано новий заряд.

Звіт представляєть ся так: Всїх членів за цїлий час вписало ся 70, дїйсних членів тепер є 37. Відділ устроїв 6 пропаґандових мітінґів, 24 бізнесових, 2 дебатї і 4 надзвичайних мітінґів.

Також відограно чотири представленя і уряджено пять вечерків. Відділ передплачував "Робочий Народ" і "Р. Слово". На 1918 рік ухвалено передплатити на нім сей два журнали: "Робітник", "Новий Світ", "Western Clarion" і "Canadian Forward".

Касовий звіт: приходу було $329.30, росходу $46.65.

До заряду на 1918 р. увійшли слїдуючі товариші: С. Стиник, організатор; М. Кочук, проток. секр.; Ри. Лутчак, фінанс. секр.; М. Будяк, касієр; С. Звонар, бібліотекар; М. Никорак і І. Ковальський, контрольори.

Бізнесові мітінґи відбувають ся кождого четверга по першім і пятнайцятім в місяци, а дискусійні мітінґи що недїлї по полудни в Укр. Бурсї під ч. 10628—96 евню. (при Кінстіно улици)

О. Мацрій, секретар.

ЗВІТ

З РІЧНИХ ЗБОРІВ ВІДДІЛУ У.С.Д.П. В ВІННІПЕГУ, ВІДБУВШИХ СЯ ДНЯ 31-го ГРУДНЯ 1917 Р."

Річні збори відділу У.С.Д.П. в Вінніпегу відбули ся дня 31го грудня 1917 р.

Предсїдателював т. А. Дзьола; секретарював т. Д. Лобай.

По принятю нових членів до відділу і по перечитаню та принятю протоколу з попереднього мітінґу, приступлено до справозданя заряду відділу його діяльности за минувший рік.

Перший здає справоздане організатор відділу, т. Ів. Тимошик. Він заявляє, що організатором не був через цїлий рік і тому не має що так богато до говореня. Висказує свою гадку, що повинно було зробити ся більше роботи в відділі, чим через минувший рік зробило ся. Висказує також бажане, щоби на будуче праця в відділі йшла лїпшим ходом.

Другий здає справоздане протокол. секретар, т. Кузик. Він говорить, що за цїлий минувший рік відбуло ся 44 здмінїстраційні мітінґи і 6 спеціяльних, а за час його урядованя відбуло устроїв 3 пропаґандові віча і 1 передвиборчий мітінґ перед мійськими виборами. Відділ устроїв також 2 пікніки (1 з них підчас партійного зїзду), з котрих дохід пішов на "Робочий Народ", і кілька забав.

Слїдуючий здає справоздане фінансовий секретар, т. Василина. При ходу було: з членських вкладок $219.50, колекти з віч $112.89, з забав $122.35, з продажі книжок 80 ц, з продажі парт. конст. 60 ц. Росходу: партійні стемплї $108.75, рент льокалю $113.00, членські книжочки $5.00, рент галь на віча $122.60, оголошеня і тикети $27.60, сьвітло $2.50. Разом приходу $459.75, разом росходу 450.05, в касї відділу лишає ся $9.70.

В імени контролї заявляє т. Михаловський, що справоздане фінанс. секретара коректне і він не має від се бе нїчого додавати. В такім дусї виска зують ся і другі контрольори, т.т. Лин ка і Ом. Хоміцький.

Здавали ще свої справозданя другі урядники відділу, почім приступлено довибору нового заряду на 1918 рік. До него ввійшли:

Ів. Тимошек, організатор; Дм. Стечишин, прот. секретар; Л. Михаловський, фінанс. секретар; М. Кульчицький, бібліотекар; Ст. Хвалїбога, кольпортер; Т. Лобай, І. Шидловський і Я. Томачек — контрольори.

Потім вибрано делеґатів до мійського центрального комітету С. Д. П. та ухвалено кілька внесків, що відносять ся до місцевих справ відділу.

На тім збори закінчено.

За збори відділу,

Д. Лобай, секр.

ЛІСТИ до збираня пресового фонду на "Робочий Народ" вже готові і будуть розіслані всім тим, хто по них зголосить ся.

Тому до праці Товариші! Обовязком кождого члена нашої партії і кождого передплатника "Робочого Народа" є по старати ся о лїсту і використати кожду нагоду, щоби зібрати кілько можна пресового фонду і передплат для "Р. Народа." Чим більше ми забезпечимо наш орґан, "Робочий Народ", чим ліпше ми поставимо його на трівкім фундаменті, — тим скорше ми можемо сподївати ся, що справа робітничої кляси буде горою, тим скорше ми поправимо свою долю і при близимо ся до соціяльної революції і до **Соціялїзму.**

Першими, що повинні зголосити ся по лїсти і збирати пресовий фонд "Робочому Народови" повинні бути товариші секретарі відділів. Ану, котрий з них перший?

Зголошувати ся до:

ROBOTCHYJ NAROD
Box 3658, Winnipeg, Man.

РОБІТНИКИ! ЧИТАЙТЕ ПЕРШИЙ УКРАЇНСЬКИЙ СОЦІЯЛІСТИЧНИЙ ДНЕВНИК

"РОБІТНИК"

котрий завжди боронить Ваші інтереси.

Передплата виносить:

На рік	$4.00
На пів року	2.75
На 3 місяці	1.50

Засилайте передплату на таку адресу:

"ROBITNYK"

2335 W. 11th St. Cleveland, Ohio.

ПОСЛЇДНЕ ХОЖЕНЕНЬ БОГА ПО ЗЕМЛЇ.

Гумористичне оповіданє про російську революцію. Ціна 35 ц.

Просить ся додатково 2 центову марку на пересилку.

SKLAD KNYZOK
625 Flora Ave., Winnipeg, Man.

ПОШУКУЮ

Івана Чернїховського, з села Вундур, пов. Броди, Гал. Мав перебувати в західній Канаді. Хто би знав його адресу, або він сам, прошу зголоситись до:

Hryeko Chernichowsky
67 Riverdale Ave., Yonkers, N. Y.

ПОШУКУЮ

своєї стрнечної сестри Натаньки Май броди (замужна за Пилипіруш), з села Стрілїлча, пов. Броди, Гал. Має перебувати в Канорі, Саск. Хто би знав її адрес, прошу написати на мою адресу:

Mrs. Teklia Letwinska
c/o Geo. Chernichowsky
67 Riverdale Ave., Yonkers, N. Y.

ПОШУКУЮ

своїх сестрінків Михайла Маркуляк і Юзефа Маркуляка з села Нового Солонца, повіт Кацукі, Буковина. Хто би про них знав або вони сами, прошу зголоситись до:

Anna Papik
147 Queenston St.
St. Catherines, Ont.

6)

ПОШУКУЮ

свого сина Юзка, з села Паяна Мікуль, повіт Гура Гумора, Буковина. Попереднього року перебував в Порт Кобел; хто би о нїм знав або він сам, прошу зголосити ся на понисшу адресу:

Anna Papik
147 Queenston St.
St. Catherines, Ont.

6)

ПОШУКУЮ

свого рідного брата Петра Гаврилюка, з села Милюниці, пов. Борщів, Галичина. 1914 року робив в Індеко, Б. К. Справа дуже важна. Хто би знав його адресу або він сам, прошу зголосити ся на адресу:

Wasyl Hawryluk
Box 393 Anyox, B. C.

7)

ПЕРШОРЯДНА УКРАЇНСЬКА ГОЛЯРНЯ.

містить ся в Онтеріо Готель, 858 Мейн Ст. Родимиї! Вам місце у нас підстригчись і оголитись! Будьте певні, що відно лимо вас у всїм. Ціни умірковані.

Фред Ткачук, властитель.

"УКР. НАР. КАСА ХОРИХ" В ТРАНСКОНТ, МАН.

дає своїм членам на випадок хороби запомогу по $7.00 через перших 12 тижнїв і половину тої суми через других 12 тижнїв вже після 3 місяців членської приналежности; виплачує посмертного $300.00 після року членської приналежности.

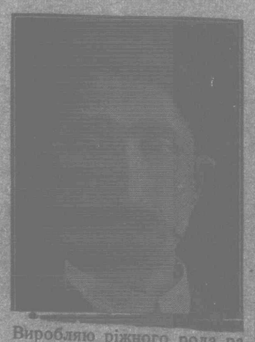
ЖЕНЩИНИ-ЧЛЕНКИНІ ДІСТАЮТЬ ЗАПОМОГУ В ЧАСІ ПОЛОГОВОЇ СЛАБОСТИ.

Членська вкладка виносить лише 50 цт. місячно.

Інформації і статути можна дістати в льокали "Читальні ім. Т.Шевченка", де У.Н.К.Х. відбуває свої мітинги кождого четверга вечером, або в секретаря:

W. Cherewko
Box 208, Transcona, Man.

НАЙБІЛЬШИЙ ШКЛЯР



Виробляю ріжного рода рами. Робота першої кляси. Побільшуване фотографій є моєю спеціяльностию. За роботу гарантую.

Замовленя з провінції залагоджую найточнїйше.

Великий склад шкла до вікон і зеркал. Ціни умірковані

H. KOHN.

563 Selkirk Ave Winnipeg, Man.

НАЙСТАРША УКР. ГОСТИННИЦЯ

М. Гаврисишин

містить ся при

267 СЕЛКІРК ЕВНЮ

ВІННІПЕГ.

Кождий, хто хоче з'їсти смачну їду на старородний спосіб,— хай завітає бодай раз до мене, а певно буде вповні вдоволений і своїх товаришів та знакомих відшле до мене.

Крім смачних потрав в кождій порі (бо реставрація отворена до другої години в ночи) дістанете як найлїпші напитки, овочі і всїлякі закуски.

Маю ріжні цигара, цигаретки і тютюни.

Для тих, що приїздять з провінції даю знамениті приміщеня (ліжка) по можливо умірковних цїнах.

ПАМЯТАЙТЕ НА АДРЕСУ:

267 SELKIRK AVE.

WINNIPEG, MAN.

Телефон: St. John 108.

ЧИТАЙТЕ! НОВІ КАЛЄНДАРІ НА РІК 1918.

Календар "Новий Сьвіт"	0.35
"Веселий Друг" гумористичний	0.40
"Приятель жовнїра"	0.40
"Київ" кал. "Укр. Голосу"	0.50
Календар "Робочого Народа"	0.50
Кал. "Канад. Русина"	0.60
Кал. "Українська Родина"	
Кал. "Штіфа Табачнюка"	0.50
"Загальний календар"	0.85

НАЙНОВІШІ КНИЖКИ.

на ужичено — найдуть незадовго: Кобзар Т. Шевченка в 2 томах	2.00
"Вільна Україна" — є се книжка інтересна для кождого. В нїй містить ся опис минувшини України і теперішні змагання. Вибрані твори всїх українських письменників, їх фотографії. Воєнний додаток з богато образцями. Ціна лише	0.50

Є НА СКЛАДІ:

В недїлю рано зїле копала пов.	0.75
Сміх і жарти	0.20
Жмари, чари, жарти і не жарти	0.15
Що таке поступ І. Франка	0.25
Міжнародний соц. і роб. рух	0.40
В часи війни з житя засланців на Сибірі	0.40

і богато инших.

НА ЖАДАНЄ ВИСИЛАЄМО НАШ КАТАЛЬОҐ ДАРОМ.

Гроші і замовленя посилайте на адресу:

UKRAINSKA ROBITNYCHA KNYHARNIA

796½ Main St. WINNIPEG, MAN.

ПРАВДИВА НОВІСТЬ!

ВЖЕ ВИЙШОВ З ДРУКУ І ПРОДАЄТЬ СЯ дуже гарно ілюстрований

КАЛЄНДАР "НОВИЙ СЬВІТ"

НА РІК 1918.

Но, такого календаря як сей в українській мові не було ще нїколи. Старих оклепаних імен святих робітники вже досить начитали ся з року на рік в кождім календари. "Новий Сьвіт" натомість подає щось нового, небувалого, а заразом щось пожиточного і наукового.

Календарїюм "Нового Сьвота" є нове, инше як минувшого року, зладжене з найважнїйших дат в історії боротьби народних мас з ворогами поступу і волї.

"Новий Сьвіт" містить "інквізиційні суди" і палене еретиків кожцем на огни з правдивими численними ілюстраціями, "Історію Соціялїзму" від часів перед Христових з ілюстраціями славних людий, містить про робітничі справи, історію поневолених европейських народів, історію війни, про події в Росії і на Україні, про ангелів і святих, розвідки, нові пісні і много инших дуже гарних річий до читаня, — а все те дуже гарно ілюстроване образками з середновічних часів і теперішних гірших часів робітничої кляси і великої сьвітової війни. З "Нового Сьвіта" бе дійсне чисте жерело знаня і осьвіти. Тому, робітники, відділи, товариства і союзи, що бажають запізнати ся з новими поступами науки, а не з переведеними байками і обіцянками, нехай замовляють собі сейчас СЛАВНИЙ КАЛЄНДАР "НОВИЙ СЬВІТ".

Ціна без почтової пересилки: один 35цт., 10 за $3.00, 25 за $8.75, 50 за $12.50.

На кождих два календарі треба долучити 5цт. на почтову пересилку.

ЗАМОВЛЕНЯ БЕЗ ГРОШИЙ НЕ ВАЖНІ.

Пишіть за ним до:

NOWYJ SWIT

Box 1051 Montreal, Que.

The R. Steiman Hardware and Furniture Co.

Маємо на складі великий запас ріжного рода меблів, забавок, начиня і других хатних річий на надходячі сьвята по умірковних цїнах.

Заки купуєте щобудь, зайдіть перше до нас і оглянете наші річи.

Ми є одинокі агенти для Victor грамофонів і рекордів. В нас дістанете рекорди в Вашій рідній мові.

Ми рівнож рентуємо велику чисту галю на мітінги, весїля і забави.

Заходіть до нас.

R. Steiman Co.

HARDWARE & FURNITURE

541 Selkirk Ave.

Telephones: St. John 1041; St. John 1060.

ПОТРЕБА УКРАЇНСЬКИХ МУЩИН І ЖЕНЩИН

До науки голярського ремесла. Сотки канадийських голярів мусять опустити свої місця, позамикати свої голярні аби вступити до армії, позяк підлягають конскрипції. Тепер є найлїпша спосібність для вас навчити ся доброго фаху і дістати ся до добре платного занятя. Будемо вам платити добру платню підчас науки а по скінченю курсу висправемо ся для вас о позицію першої кляси з платнею від $18.00 до $25.00 тижнево. Або, коли схочете, можемо вам отворити вашу власну голярню. Будете нам сплачувати місячно. Наука вимагає лиш 8 тижнїв часу. Сотки українських хлопців навчили ся голярського ремесла в нашій школї і тепер побирають високу платню, або провадять власний інтерес. Зашедайте на колїєвім білєті, записуючи ся до нашої найблизшої школи. Напишіть, або згодосїть ся особисто по наш безплатний катальоґ.

ФІЛІЇ в: Ріджайна, Мус-Джяв і Саскатун.

Учимо також телеграфованя, оперованя кінематографів і женського фризєрства в нашій промисловій школї під числом

HEMPHIL'S BARBER COLLEGES

140 Pacific Ave., Winnipeg, Man.

ПРИНИМАЄТЬ СЯ ПЕРЕДПЛАТУ на робітничу, соціялїстичну тижневу часопись

"РОБІТНИЧЕ СЛОВО"

"Робітниче Слово" є видаване робітниками в цїли ширеня просьвіти і соціялїстичної науки.

Передплата виносить:

В Канадї на рік $1.50, на пів року 80ц., за границею на рік $1.75, на пів року 90ц.

Ціна поодинокого числа 3 ц. Оказові числа висилаємо даром.

"ROBITNYCHE SLOVO"

Box 64 Toronto, Ont., Canada.

НОВІ КАЛЄНДАРІ І КНИЖКИ.

Календар Українська Родина	40ц.
Календар "Приятель Жовнїра"	40ц.
Календар Гумористичний	40ц.
Календар "Київ"	50ц.
Календар "Канадийського Русина"	60ц.
Календар Штіфа Табачнюка	50ц.
Календар гумористичний "Іскри"	40ц.
Календар Загальний	85ц.
Календар стінний	25ц.
Календар кишеньковий	10ц.
Кобзар Тараса Шевченка І часть	$1.00
Фільософія Штуки	50ц.
Дївольська справа, або як кс. Шмідт замордував Анну Авмілер	25ц.
В часи війни	40ц.
В недїлю рано зїле копала	75ц.
Що кождий фармер повинен знати	25ц.
Що то таке поступ?	25ц.
Спартак, (дуже гарне історичне оповідане)	30ц.
Сила і краса, повість В. Винниченка	25ц.
Рай і поступ	40ц.
Страшні тайни монастирських мурів	50ц.
Іван Гус — Його житє, наука і смерть на кострі з ілюстраціями в твердій оправі	$1.50
Розбійник Кармелюк в 6 томах	$2.40

Замовленя шліть на адресу:

SKLAD KNYZOK

625 Flora Ave., WINNIPEG, MAN.

Днем телефон: Garry 3146 — **Вечером телефон: St. John 1801**

ТЕПЛИЙ ОДЯГ

ДОБРИЙ І НАЙДЕШЕВШИЙ

Продаю ріжного рода: светрй, оверали, вовняні петіковти, паски до сподень, шалї для мущин і женщин, чюки (капузи) і пр.

Днем прошу питати за мною телефоном, а вечером заходіть до моєї кімнати, або телефонуйте.

1087 Aberdeen Ave., Winnipeg, Man.

ЮСИФ МОСКАЛИК.

Була і буде
ВСЕНАРОДНА ЗАГАЛЬНА КАНЦЕЛЯРІЯ
Заложена 1905 р.
Й. Г. КІММЕЛЬ, краєвий нотар.

Виробляємо всякі урядові контракта старокраєві і тутешні. Виробляємо позички. Асекуруємо від огню. Продаємо шіфкарти до Европи і назад. Пересилаємо гроші до всїх частий сьвіта. Купуємо, продаємо і міняємо лоти, доми і фарми. Колектуємо довги через суд.

СВІЙ ДО СВОГО!

Всяку пересилку перепроваджуємо в українській мові. Адресуйте:

J. G. KIMMEL & Co 834 Main St. WINNIPEG, MAN

ТОВАРИШІ! ПОМАГАЙТЕ "РОБОЧОМУ НАРОДОВИ"!

ARCHIVES OF ONTARIO
TORONTO